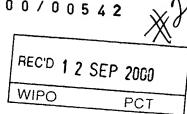
OCT/F1 0 0 / 0 0 5 4 2

Helsinki 17.8.2000

F100/542

TU ETUOIKEUSTODISTUS PRIORITY DOCUMENT





Hakija Applicant

Vaisala Oyj Helsinki

Patenttihakemus nro Patent application no

991391

Tekemispäivä Filing date 17.06.1999

Kansainvälinen luokka International class

G01N

Keksinnön nimitys Title of invention

"Menetelmä ja laitteisto nesteen vesipitoisuuden mittausta varten"

Täten todistetaan, että oheiset asiakirjat ovat tarkkoja jäljennöksiä patentti- ja rekisterihallitukselle alkuaan annetuista selityksestä, patenttivaatimuksista, tiivistelmästä ja piirustuksista.

This is to certify that the annexed documents are true copies of the description, claims, abstract and drawings originally filed with the Finnish Patent Office.

Eija Solja Apulaistarkastaja

# PRIORITY DOCUMENT

SUBMITTED OR TRANSMITTED IN COMPLIANCE WITH RULE 17.1(a) OR (b)

Maksu Fee 300,- mk 300,- FIM

Osoite: Arkadiankatu 6 A P.O.Box 1160

Puhelin: 09 6939 500 Telephone: + 358 9 6939 500 Telefax: 09 6939 5328 Telefax: + 358 9 6939 5328

FIN-00101 Helsinki, FINLAND

1

Menetelmä ja laitteisto nesteen vesipitoisuuden mittausta varten

Keksinnön kohteena on patenttivaatimuksen 1 johdannon mukainen menetelmä nesteen vesipitoisuuden mittausta varten.

5

10

20

Keksinnön kohteena on myös laitteisto nesteen vesipitoisuuden mittausta varten.

US-patentissa 5331287 kuvataan sensori, jossa interdigitoidut elektrodit (sormielektrodit) on päällystetty johdepolymeerillä. Öljyssä oleva vesi hydraa polymeerin ja muuttaa sen johtavuutta. Havaitsee myös mahdolliset hapot protonoinnin kautta.

US-patentissa 5642098 kuvataan rengasoskillaattorikytkentä, jossa useamman, samaa parametria mittaavan mittapään avulla mitataan öljyn sähköisiä ominaisuuksia.

US-patentissa 5644239 mitataan nesteen (öljyn) sähkönjohtavuus kahdessa korotetussa lämpötilassa. Lisäksi mitataan mahdollisesti optisesti öljyn "öpacity" (sameus). Näiden parametrien avulla lasketaan öljyn "läätuluku".

US-patentissa 5656767 kuvataan sensorijärjestelmä, jossa mitataan öljyn sähköisen suureen (esim. kapasitanssin) muutosta ajan funktiona. Referenssisuureena voidaan käyttää puhdasta (kuiva) samaa öljyä. Monia variaatiota samasta teemasta jossa esim. lämmitetään näytettä yms.

Tunnetussa tekniikassa on useita puutteellisuuksia. Yleisiä koko alueen 0-100 %
absoluuttitilavuusvesipitoisuuden mittausmenetelmiä ovat dielektrisyysvakion mittaus ja
IR-absorption mittaus. Yhteistä-molemmilleamenetelmilleane

mittarin nollaus, ts. täytyy säätää mittaus näyttämään 0-pitoisuutta kun anturissa on täysin kuivaa (vedetöntä) nestettä. Tämä voidaan hoitaa joko kertaluontoisena säätönä tai

pitämällä sensorissa täysin kuivaa vertailuöljyä.

30

Lisävaikeutena on että tämä 0-säätö tyypillisesti on lämpötilasta riippuva.

0-arvo voi myös muuttua muun kun veden vaikutuksesta nesteen vanhetessa.

Absoluuttimenetelmät ovat vahvoilla kun vesipitoisuudet ovat isoja (%-luokassa).

Pienillä pitoisuuksilla ongelmana on yleensä mittausherkkyys ja offset-epämääräisyydet (nollaus-virhe).

Suhteellisella (aw-) menetelmällä saadaan tieto vesipitoisuudesta verrattuna saturaatiotilaan. Muunnos absoluuttiseen volyymiprosenttiin on kuitenkin tuntematon ellei k.o. nesteen muunnoskerrointa ole määritetty. Aw-menetelmä on toimiva matalissa vesipitoisuuksissa (ei saturoitunut tila, ei emulsiotila), joissa saavutetaan riittävä mittausherkkyys. Myöskään nollausvirhettä ei ole.

Tämän keksinnön tarkoituksena on poistaa edellä kuvatun tekniikan puutteellisuudet ja aikaansaada aivan uudentyyppinen menetelmä ja laitteisto nesteen vesipitoisuuden mittausta varten.

Keksintö perustuu siihen, että mitataan öljyn/nesteen vesipitoisuutta samanaikaisesti kahdella eri menetelmällä.

Yksi keksinnön edullinen suoritusmuoto perustuu siihen, että mittausmenetelminä käytetään absoluuttimenetelmää ja suhteellista mittausmenetelmää.

Täsmällisemmin sanottuna keksinnön mukaiselle menetelmälle on tunnusomaista se, mikä on esitetty patenttivaatimuksen 1 tunnusmerkkiosassa.

Keksinnön mukaiselle laitteistolle on puolestaan tunnusomasta se, mikä on esitetty patenttivaatimuksen 8 tunnusmerkkiosassa.

30 Keksinnön avulla saavutetaan huomattavia etuja.

10

20

Yhdistämällä absoluuttimenetelmään suhteellinen menetelmä (aw-mittaus) voidaan poistaa

absoluuttimenetelmän nollauksen tarve.

Käyttämällä nopeasti toistettuja mittauksia eri lämpötiloissa, voidaan myös lämpötilan muutoksista aiheutuvat virheet eliminoida...

5

Keksintöä ryhdytään seuraavassa lähemmin tarkastelemaan oheisten kuvioiden mukaisten suoritusesimerkkien avulla.

Kuvio 1 esittää yläkuvantona yhtä keksinnön mukaista elektrodirakennetta.

10

15

20

25

Kuvio 2 esittää leikkausta A-A kuvion 1 mukaisesta anturirakenteesta.

Kuvion 1 ja 2 mukaisesti keksinnön mukainen ratkaisu on toteutettavissa rakenteella, jossa substraatin 4 pinnalle on muodostettu kolme elektrodia. Itse substraatin 4 pinnalla on alaelektrodipari 3, joka on muodostettu elektrodeista 5 ja 6. Tässä tapauksessa elektrodit ovat ns. sormielektrodit elizinterdigitoidut elektrodit; jossa mahdollisimman suuri elektrodien välinen pinta on muodostettu elektrodirakenteella, joka vastaa toistensa lomissa olevia sormia Elektrodien 5 ja 6 toisiaan lähinnä olevien reunojen pituus vastaa tasokondensaattorirakenteen elektrodipinnan pinta alaas. Elektrodien 5 ja 6 leveys samoin kuin niiden välinen matka (gap) on tyypillisesti 5-500 mikrometriä. Sormirakenteen lisäksi elektrodissa 6 on tasomainen alue 7. Elektrodit 5 ja 6 käsittävät myös kontaktialueet C1 ja C2 elektrodien kytkemiseksi edelleen mittalaitteisiin. Alaelektrodiparin 3 päälle on muodostettu polymeerikalvo 2, jonka paksuus on tyypillisesti 0,5-5 mikrometriä. Polymeerikalvo 2 voi ulottua myös sormielektrodirakenteen 5 ja 6 päälle, jolloin se toimii passivointina ja vähentää nesteen johtavien partikkelien vaikutusta mittaukseen. Polymeerikalvon 2 päällä on vettä läpäisevä yläelektrodi 1, jonka kontaktipisteenä toimii kontakti C3. Yläelektrodi 1 on sijoitettu elektrodin 6 suorakaidemaisen yhtenäisen alueen 7 päälle tasokondensaattonrakenteen muodostamiseksi.

Kuvioiden 1 ja 2 rakennetta käytetään seuraavasti. Nesteen dielektrisyysvakio mitataan käyttäen elektrodien 5 ja 6 kontakteja C1 ja C2. Suhteellinen mittaus puolestaan toteutetaan elektrodien 6 ja 1 välillä, siis kontakteista C1 ja C3.

Neste, jonka vesipitoisuutta mitataan on edullisesti öljyä, mutta myös muiden nesteiden kuten hydrauliikkanesteen, bensiinin tai jäähdytysnesteen vesipitoisuutta voidaan mitata keksinnön mukaisesti.

5 Keksinnön mukaisesti vedenaktiviteettimittaus voidaan toteuttaa seuraavasti. Vedenaktiviteettimittaus on vain yksi esimerkki keksinnön mukaisesta suhteellisen pitoisuuden mittauksesta.

Anturi voi olla esim. kuvioiden 1 ja 2 mukaisesti kahden elektrodin välillä oleva polymeerikalvo 2, joka absorboi vettä ympäristön vesiaktiviteetin funktiona. Tällaisia antureita ovat esim. suhteellisen kosteuden anturit. Tyypillistä tällaiselle mittausmenetelmälle on että mittauksen tuloksena saadaan veden aktiviteetti ts:

$$aw=F(ppm/ppm_s(T)), missä$$
 (1)

15

ppm=veden tilavuusosuus liuoksessa\*106

ppm<sub>s</sub>=veden tilavuusosuus kylläisessä liuoksessa \*106

20 Funktio F voidaan esim. olettaa lineaariseksi jolloin:

$$aw=ppm/ppm_s(T)$$
 (2)

aw vaihtelee välillä 0 (täysin kuiva neste) ... 1 (kylläinen vesiliuos).

25

30

Pelkällä vedenaktiviteettimittauksella saadaan tieto siitä kuinka lähellä ollaan emulsio- tai vapaan veden tilaa. Kun emulsio- tai vapaan veden tila on saavutettu, vedenaktiviteetti on kuitenkin hyvin lähellä arvoa 1 jolloin nesteen tilasta ei saada informaatiota. Mittausperiaatteella saadaan kuitenkin pitoisuuksissa aw < 0,9 hyvin herkkä öljy/nestetyypistä riippumaton tieto esim. sen voiteluominaisuuksista.

Huonelämpötilassa ppm<sub>s</sub> voi vaihdella välillä 20 ppm lisäaineistamattomalle perusöljylle aina yli 10000 ppm:n asti runsaasti lisäaineistetulle voiteluöljylle.

Dielektrisyysvakiomittausta kuvataan seuraavassa tarkemmin. Dielektrisyysvakiomittaus on vain yksi esimerkki keksinnön piiriin kuuluvista absoluuttipitoisuusmittauksista.

Nesteen dielektrisyysvakiomittauksessa voi anturi olla keksinnön mukaisesti interdigitoitu elektrodi (sormielektrodi) kuvioiden 1 ja 2 mukaisesti tai koaksiaalinen elektrodipari, joka on kosketuksissa mitattavan nesteen kanssa. Anturista saatava signaali on riippuvainen sekä mitattavan nesteen dielektrisyysvakiosta että sen vesipitoisuudesta:

$$\varepsilon_r = \varepsilon_0 + F(ppm)$$
, missä (3)

5

10

15

20

25

30

 $\varepsilon_0$ =Täysin kuivan nesteen dielektrisyysvakio

F(ppm)=veden määrästä riippuva funktio. Voidaan rajoitetulla pitoisuusalueella olettaa lineaariseksi eli:

$$\varepsilon_r = \varepsilon_0 + a * ppm, missä$$
 (4)\*\*

a = nestetyypistä riippumaton vakio

Dielektrisyysmittauksen hyvä puoli on se, että se kattaa koko mahdollisen mittausalueen 0-100 tilavuus % vettä. Haittapuolena mittausmenetelmässä on se, että herkkyys kuivassa päässä (joka yleensä on kiinnostavin) on pieni ja että  $\varepsilon_0$  on tunnettava. Tyypillisesti mittaus kalibroidaan käyttämällä kuivattua öljyä.

Jos molempia mittausmenetelmiä käytetään samanaikaisesti voidaan toimia useammalla tavalla nesteen kalibroimiseksi:

Mikäli nesteen ppm<sub>s</sub>(T) tunnetaan, toimitaan seuraavasti:

Mitataan samanaikaisesti aw ja  $\epsilon_r$ . Jos aw on alle 1 voidaan olettaa yhtälöiden 2 ja 4 pätevän.

Yhdistämällä yhtälöt 2 ja 4 saadaan ratkaistua  $\varepsilon_0$  ja ppm. ppm<sub>s</sub>(T) voidaan myös arvioida, jos nestetyyppi on tunnettu, jolloin saadaan jonkun verran epätarkempi tulos.

Mikäli nesteen ppm<sub>s</sub>(T) on tuntematon, toimitaan seuraavasti:

Mitataan vasteet kahdella eri (tuntemattomalla) vesipitoisuudella. Jos molemmissa tapauksissa aw on alle 1 saadaan yhtälöryhmä, jossa on neljä yhtälöä ja neljä tuntematonta eli ratkaisu on yksikäsitteinen. Jos merkitään mittaustuloksia mittauskerroilla 1 ja 2 vastaavilla alaindekseillä saadaan:

$$\varepsilon_0 = (aw_2 * \varepsilon_{r1} - aw_1 * \varepsilon_{r2})/(aw_2 - aw_1)$$
 (5)

5

15

20

25

30

Tämä toimenpide voi tapahtua myös automaattisesti mittalaitteen toimiessa jos mitattavan nesteen kosteuspitoisuus vaihtelee.

Jos dataa kerätään enemmän kuin kaksi mittausparia, voidaan tuntemattomat termit sovittaa dataan esim. pienimmän neliösumman menetelmää käyttäen.

Jälkimmäisen menetelmän vahvuutena on, että lisäksi että mahdolliset muutokset  $\epsilon_0$ :ssa tai ppm $_s$ (T):ssa lämpötilamuutosten tai nesteen vanhenemisen tai likaantumisen vuoksi voidaan kompensoida. Öljyn ikääntymistä voidaan indikoida  $\epsilon_0$ :n muutoksesta.

Jos öljynäytteen lämpötilaa muutetaan tai näytevirtauksen lämpötilaa muutetaan niin nopeasti, että voidaan olettaa vesipitoisuuden pysyvän likimain vakiona voidaan määrittää täysin kuivan nesteen dielektrisyysvakion lämpötilariippuvuus mittaamalla lähes samanaikaisesti  $\varepsilon_r$  ja nesteen lämpötila ainakin kahdessa lämpötilassa.

Esimerkiksi voimme olettaa  $\varepsilon_0$  olevan lineaarinen lämpötilan funktio:

$$\varepsilon_r = b0 + b1 * T + a * ppm$$
 (6)

tällöin voimme muodostaa

5 
$$\varepsilon_r(T2) - \varepsilon_r(T2) = b1*(T2-T1)$$
 (7)

josta on b1-kerroin ratkaistavissa. Tässäkin tapauksessa voi käyttää useampaa lämpötilapistettä ja pienimmän neliösumman menetelmää. Tällä tavalla saadaan jatkuvasti luotettava arvio  $\varepsilon_0$ -parametrille lämpötilan muuttuessa.

Samanaikaisesti voidaan määrittää myös ppm<sub>s</sub>(T):n lämpötilariippuvuus. Yleisesti voidaan olettaa rajatulla lämpötila-alueella:

$$ppm_s(T) = c0 * e^{(C1 * T)^{-1}}$$
(8)

15

10

Jossa

c0= ppms:n arvo-kun-T=0°C

c1=lämpötilariippuvuuskerroin

20

Tällöin voidaan mittaamalla aw ainakin kahdessa lämpötilassa ratkaista c1 oletuksella ettei nesteen vesipitoisuus muutu:

$$c1=LN(aw1/aw2)/(T2-T1)$$
 (9)

25

30

Edullisesti-nämä-kaksi-määritystä voidaan-suorittaa samanaikaisesti.

Keksinnön yhden edullisen suoritusmuodon mukaisesti suoritetaan nollaus automaattisesti aina kun aw-mittaus antaa riittävän pienen arvon. Mitä pienempi aw-arvo on sitä tarkempi nollaus saadaan. Epävarmuus menetelmässä liittyy ppm<sub>s</sub>(T):n arvoon joka on nestetyypistä riippuva ja "arvattava".

Keksinnön toisen edullisen sovellusmuodon mukaisesti on käytettävissä kaksi näytettä nesteestä/öljystä eri vesipitoisuuksilla. Joko näytetään laitteelle tietoisesti kaksi eri vesipitoisuudella olevaa näytettä tai kerätään prosessista vähitellen dataa ja käytetään prosessissa tapahtuvaa luonnollista vesipitoisuuden vaihtelua. Saamme arvon myös ppm<sub>s</sub>(T):lle jolloin voimme laskea keksinnön mukaisesti aw-arvosta myös ppm vesipitoisuuden, joka ei perustu "arvaukseen".

5

Jos kerätään dataa jatkuvasti prosessista ja samalla "unohdetaan" dataa vanhemmasta päästä, voidaan kompensoida myös nesteen/öljyn vanhenemisesta johtuvia muutoksia sekä ppm<sub>s</sub>.:ssä että ε<sub>0</sub>:ssa.

Jos prosessissa lisäksi tapahtuu lämpötilamuutoksia voimme myös saada arvot pp $m_s$ .:ssä että  $\epsilon_0$ :n lämpötilariippuvuudesta.

### Patenttivaatimukset:

1. Menetelmä nesteen vesipitoisuuden mittausta varten, jossa menetelmässä mitataan nesteen ominaisuutta sähköisesti yhdellä parametrilla,

5

#### tunnettu siitäsettä

- nesteen ominaisuuksia mitataan ainakin likimain samanaikaisesti myös toisella sähköisellä menetelmällä.

10

- 2. Patenttivaatimuksen 1 mukainen menetelmä, tunnettu siitä, että nesteen ominaisuuksia mitataan ja suhteellisella ja absoluuttimenetelmällä
- 3. Patenttivaatimuksenel tai 2 mukainen menetelmäst unn ett uusiitä, että nesteestä, esimerkiksi öljystä mitataan dielektrisyysvakio sekä veden suhteellinen pitoisuus.
  - 4. Patenttivaatimuksend, 2 tai 3 mukainen menetelmäst u nen e tet u siitä, että mittaus toteutetaan kapasitiivisellä anturilla.
- 5. Jonkin edellisen patenttivaatimuksen mukainen menetelmä, t u n n e t t u siitä, että mittaus toistetaan kahdessa eri lämpötilassa niin nopeasti, että vesipitoisuuden voidaan olettaa pysyvän ainakin olennaisesti vakiosuuruisena.
- 6. Jonkin edellisen patenttivaatimuksen mukainen menetelmä, tunnettu siitä, että
  nesteen vanhenemisesta aiheutuvia muutoksia vesipitoisuuden mittaukseen
  kompensoidaan käyttämällä vain tuoreinta-mittaushistoriatietoa mittausarvon
  kompensointiin.
- Jonkinsedellisenspatenttivaatimuksen mukainensmenetelmä, t u n n e t t u siitä, että
   nesteen, edullisesti öljyn ikääntymistä indikoidaan ε<sub>0</sub>:n muutoksista.
  - 8. Laitteisto nesteen vesipitoisuuden mittaamiseksi, joka laitteisto käsittää yhden

sähköisen mittauselimen (5, 6 tai 1, 6) nesteen vesipitoisuuden mittaamiseksi,

#### tunnettu siitä, että

- laitteistossa on myös toinen sähköinen mittauselin (1, 6 tai 5, 6) nesteen vesipitoisuuden mittaamiseksi, joka toinen mittauselin (1, 6 tai 5, 6) mittaa eri parametria kuin ensimmäinen sähköinen mittauselin (5, 6 tai 1, 6).
- 9. Patenttivaatimuksen 7 mukainen laitteisto t u n n e t t u siitä, että toinen mittauselimistä (5, 6) on herkkä dielektrisyysvakion muutoksille ja toinen mittauselin on herkkä veden suhteelliselle pitoisuudelle.
- 10. Patenttivaatimuksen 8 mukainen laitteisto t u n n e t t u siitä, että dielektrisyysvakion muutoksille herkkä mittauselin (5, 6) on muodostettu kahdesta toistensa lomiin sijoitetusta sormielektrodista (5, 6).
- 11. Patenttivaatimuksen 8 tai 9 mukainen laitteisto, tunnettu siitä, että toinen dielektrisyysvakion mittaukseen osallistuvista elektrodeista (6) muodostaa osan suhteellisen pitoisuuden mittaelektrodiparista (1, 6).
- 20 12. Patenttivaatimuksen 8 mukainen laitteisto, t u n n e t t u siitä, että dielektrisyysvakion muutoksille herkkä mittauselin on muodostettu koaksiaalisesta rakenteesta, jossa toinen elektrodi muodostuu keskitapista ja vaippa on verkkomainen ja nestettä läpäisevä.

15

10

5

## (57) Tiivistelmä:

Keksintö koskee menetelmää ja laitteistoa nesteen vesipitoisuuden mittausta varten. Menetelmän mitataan nesteen ominaisuutta sähköisesti yhdellä parametrilla. Keksinnön mukaan nesteen ominaisuuksia mitataan ainakin likimain samanaikaisesti myös toisella sähköisellä menetelmällä.

(Kuvio 1)

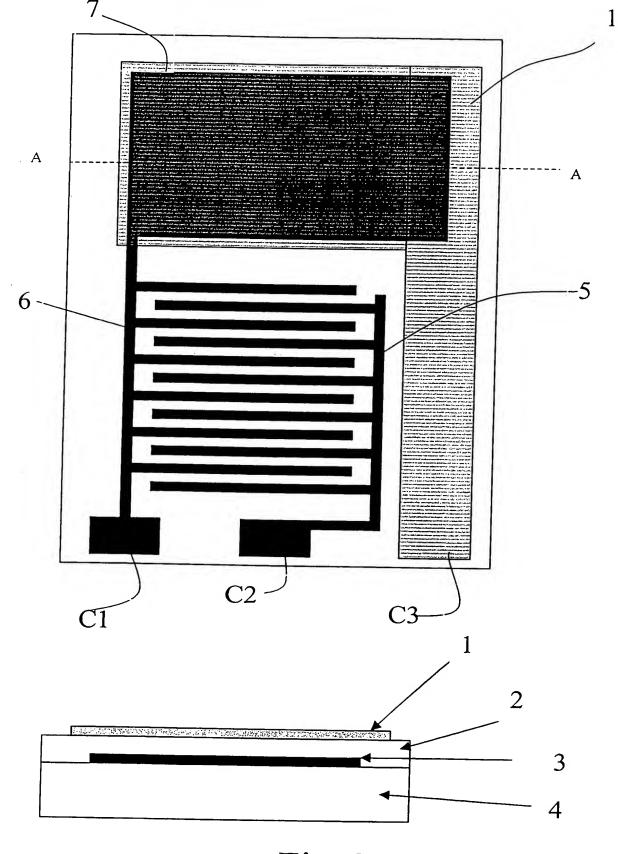


Fig. 2

THIS PAGE BLANK (USPTO)